

# Bestellungskatalog

**Zivilschutz**

**DE/FR**

- **Patchkabel 2500 MHz**
- **EMP-Kabel Bestellung**

## Bestellung Koaxialkabel (Erweiterung Telematik in Führungsstandorten)

Bestellung durch Installateur direkt bei:

### Band-Genossenschaft

Postfach 217  
Riedbachstrasse 9  
3027 Bern

Tel. 031 990 01 01

[produktion@band.ch](mailto:produktion@band.ch)

Lieferfrist ca. 4 Wochen

Lieferung ab Werk



Koaxialkabel bestehend aus PE-Kabel S 07232-1, Stecker N, konfektioniert

Anzahl	Nr.	Länge	Artikelbezeichnung	CHF / Stück
	B-Typ 1	1 m	Patchkabel für interne Verbindungen	108.-
	B-Typ 2	2 m	Patchkabel für interne Verbindungen	114.-
	B-Typ 3	___ m *	Patchkabel für interne Verbindung, zusätzlich pro Laufmeter	102.- + 6.-
	B-Typ 4	___ m *	Patchkabel für externe Verbindung, inkl. Deckel beidseitig, zusätzlich pro Laufmeter	137.- + 6.-

\* Längen > 25m nur nach Absprache mit BABS

#### Lieferadresse des Bestellers

--

#### Rechnungsadresse und Unterschrift des Bestellers

Datum:	
--------	--

## Commande Câble coaxial

(Extension des systèmes télématiques pour emplacement de conduite)

Commande par l'installateur directement auprès de :

### Band-Genossenschaft

Case postale 217  
Riedbachstrasse 9  
3027 Bern

Tel. 031 990 01 01

[produktion@band.ch](mailto:produktion@band.ch)

Délai de livraison d'environ 4 semaines.

Livraison départ usine



Câble coaxial y compris câble PE S 07232-1, fiche N, confectionné

Pce	n°	Longueur	Description	CHF / pce
	B-Type 1	1 m	<b>Câble de relais</b> pour liaison interne	108.-
	B-Type 2	2 m	<b>Câble de relais</b> pour liaison interne	114.-
	B-Type 3	___ m	<b>Câble de relais</b> pour liaison interne supplément par mètre*	102.- + 6.-
	B-Type 4	___ m	<b>Câble de relais</b> pour liaison externe, incl. couvercle sur les deux côtés, supplément par mètre*	137.- + 6.-

\* Pour des longueurs > 25m seulement en consultation avec BABS

### Adresse de livraison du destinataire

--

### Adresse de facturation et signature du destinataire

date:	
-------	--

## Bestellung

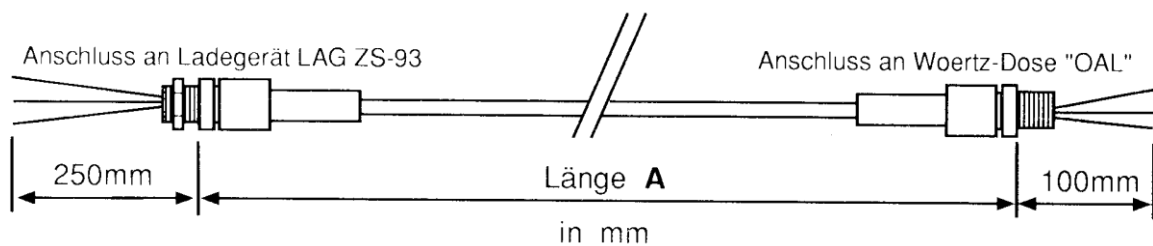
von EMP- Niederspannungskabel,  
doppelt abgeschirmt, 2LPE 1,5 mm<sup>2</sup>,

**ALN 256-6002**

konfektioniert mit  
2 EMP-Kabelverschraubung M 20,  
1 Sechskantmutter M20

**ALN 256-6215**

**ALN 256-6206**



Beschrieb siehe oben

Pos. 1 / 1 EMP-Niederspannungskabel

Länge A: \_\_\_\_\_ mm

Pos. 2 / 1 EMP-Niederspannungskabel

Länge A: \_\_\_\_\_ mm

Pos. 3 / 1 EMP-Niederspannungskabel

Länge A: \_\_\_\_\_ mm

<b>Besteller</b>	
Firma:	
Adresse:	
PLZ / Ort:	
Kontaktperson:	
Bestimmt für Anlage in Gemeinde:	
Zivilschutz-Anlagentyp:	
Datum, Unterschrift, Stempel	

## Commande / Bestellung

de câbles EMP à basse tension et double blindage,  
von EMP- Niederspannungskabel, doppelt abgeschirmt, 2LPE 1,5 mm<sup>2</sup>,

**NSA 256-6002**

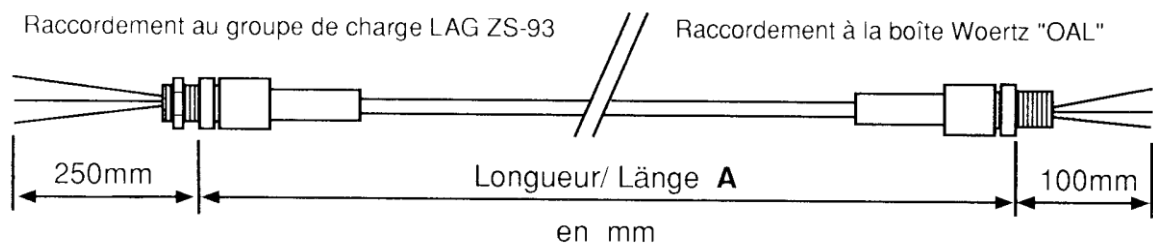
dotés de / konfektioniert mit

2 raccords filetés EMP / EMP-Kabelverschraubung M 20,

**NSA 256-6215**

1 écrou 6 pans / Sechskantmutter M20

**NSA 256-6206**



Descriptif des Cables, voir ci-dessus / Beschrieb siehe oben

Pos. 1 / 1 câble EMP / Kabel EMP

Longueur A: \_\_\_\_\_ mm

Pos. 2 / 1 câble EMP / Kabel EMP

Longueur A: \_\_\_\_\_ mm

Pos. 3 / 1 câble EMP / Kabel EMP

Longueur A: \_\_\_\_\_ mm

Commande effectuée par / Besteller	
Entreprise / Firma:	
Adresse:	
Numéro postal, Lieu / PLZ, Ort:	
Responsable / Kontaktperson:	
Commande destinée à une construction dans la commune de/ Gemeinde:	
Type de la construction de protection civile concernée/ Anlagentyp:	
Date, signature, timbre	